

διεδόθη ἀνά τὴν Εὐρώπην προξενήσασα αἰσθημα λύπης, ὅπερ ὅμως μετ' οὐ πολὺ περιῆλθεν εἰς λήμην. Ἡ εὐθὺς μετὰ τὴν καταστροφὴν γενομένη ὑπὸ τοῦ Vernerias (1687) διαγραφὴ παρίστησιν τὴν τότε κατάστασιν τοῦ ναοῦ. Ὁ νικητὴς κατενόησε ὅτι δὲν ἡδύγατο νὰ κατέχῃ διαρκῶς τὴν Ἀκρόπολιν καὶ τὴν 4. Απριλίου 1688 κατέλιπον τὰ ὑπὸ τοῦ λοιποῦ δεινῶς δεκατευθέντα στρατεύματα τὴν κατερημωθεῖσαν πόλιν ἀφέντα ἐπὶ τῆς Ἀκροπόλεως σωρὸν κατηδαφισμένων οἰκιῶν, ὥν ὡς γίγας ἔξειχεν δικαίησιν τὴν κατηρειπωμένος Παρθενών καὶ δικαίησιν τὴν μιναρές. Ὁ Μοροζίνης ἡθέλησε νὰ κομίσῃ ὡς τρόπαια εἰς Βενετίαν — ὅπους ἔτερος Μοροζίνης ἀπήγαγε κατὰ τὴν διαπταγὴν τῆς Κωνσταντινουπόλεως (1204)

εἰς Βενετίαν τοὺς τέσσαρας χαλκοῦς ἵππους — τοὺς δύο ἵππους τὸ ἄρματος τῆς Ἀθηνᾶς καὶ τὸ ἄγαλμα τοῦ Ποσειδῶνος ἐκ τοῦ δυτικοῦ ἀετώματος τοῦ Παρθενῶνος, ἣτινα ὅμως καταπεσόντα ἐκ τοῦ ὑφους συνετρίβησαν. Ἡμίσιος ἐκατοντατηρίδος διετέλει διατηρεῖται ἡ Παρθενών ἐν νεκρικῇ λήθῃ. Οἱ Τούρκοι κατέλαβον πάλιν τὴν Ἀκρόπολιν, νέοι δὲ πενιχροὶ οἰκίσκοι ἐκάλυψαν, ὡς πρὶν, τὸ ἔδαφος τῆς Ἀκροπόλεως, ἔνθα δὲ ἀλλοτε ὑπῆρχον οἱ ναΐσκοι τοῦ Αὐγούστου καὶ τῆς Ρώμης βλέπει τις (ἐν πίνακι 3^o κατὰ σχέδιον τοῦ Stuart) ἀβράς ὁδωμανίδας δρεπούσας πορτοκάλια ἐκ τῶν εὔσμρων δένδρων ἐν καλῶς περιπεφραγμένοις κηπαρίοις.

(ἔπειται συνέχεια.)

Η ΠΡΟΣΕΥΧΗ ΜΟΥ.

Ἡθελα ν' ἀνοιγα φτερὰ ἀγγέλου,
Νὰ σηκονόμουνε ἀπὸ τὴ γῆ,
Στοῦ στερεώματος τοῦ ἀνεφέλου
Τὴν ἀτελεύτητη, χρυσῆ ἀυγῆ.

Νὰ πᾶ νὰ βρῶ τὸν ἀγιασμένο τόπον
Ποῦ ὄντειρεύονται οἱ δυστυχεῖς
Ποῦ τόσα μάτια δακρυσμέν' ἀνθρώπων
Τὴν ὥρα στρέφονται τῆς προσευχῆς.

Ἐκεῖ ποῦ πόθιοι μυστικοὶ ἀνθίζουν.
Γιὰ τόσαις ἔρημαις τῆς γῆς καρδιαῖς
Ἐκεῖ ποῦ φεύγουνε καὶ δὲν γυρίζουν
Τόσαις ἐλπίδες μας, παρηγορίας.

Στὴν πικραμένη μάνα νὰ χαρίσω
Τὸ ἀγγελοῦδί της τὸ γαλανό
Νὰ φέρω τὸν γονειός του πάλι πίσω
Στὸ ἔρημο, διωγμένο δρφανό.

Στῆς μοίρας τὸν ἀπόκληρο νὰ δώσω
“Οσα ποθεῖ κρυφὰ μέσ' ἐτὴν ψυχή,
Καὶ μ' ἀγαθὰ οὐράνια νὰ στρώσω
Κάθε καρδιά, π' ἀνάξια δυστυχεῖ.

Νὰ πᾶ ἐτὴν ἀδικία: Μὴ παρέκει!
Τὸ θύμα ποῦ σπαράζει νὰ λυτρώνω
Νὰ κατακαίω μὲ ἀστροπελέκι
Τὸ χέρι ποῦ σηκούγεται γιὰ φόνο!

Νὰ δῶ τῆς δυστυχίας νὰ γελάσῃ
Τ' ἀγέλαστο, μαρμαρωμένο στόμα
Στὴν ὅψι, ποῦ καϊμοὶ ἔχουν φωληάσει
Νὰ δῶ νὰ λάμψῃ τῆς χαρᾶς τὸ χρῶμα.

Νὰ δῶ τῆς γῆς τὸ πρόσωπο ν' ἀλλάξῃ
Νὰ τρέχῃ ἡ χαρὰ ἀπ' ἀκρη σ' ἀκρη,
Καὶ τότε σὰν ἀγίασμα νὰ στάξῃ
Ἀπὸ τὰ μάτια μου οὐράνιο δάκρυ.

ΑΡΙΣΤΟΜΕΝΗΣ ΠΡΟΒΕΛΓΙΟΣ.

ΣΑΠΦΩ.

(ΜΥΘΙΣΤΟΡΙΑ ΕΚ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΑΡΧΑΙΟΤΗΤΟΣ.)

(συνέχεια.)

Ζωηρὰ ἐπιδοκιμασία συνώδευσε τὰς λέξεις ταύτας. Ὁ Ἀντιμενίδας ἐδοκίμασεν ἀπαξ ἔτι νὰ φύσῃ εἰς τὸ βῆμα καὶ νὰ διμιλήσῃ, ἀλλ' ἐκρατήθη ὑπὸ τῶν παρισταμένων καὶ ἡγαγκάσθη ν' ἀποχωρήσῃ τῆς συνελεύσεως τὰ μένεα πνέων. Μετ' ὀλίγον, διελύθη καὶ ἡ συνάδροισις καὶ πάντες ἀπεχώρησαν εἰς τὰ ἴδια σφόδρα συγκεκυημένοι.

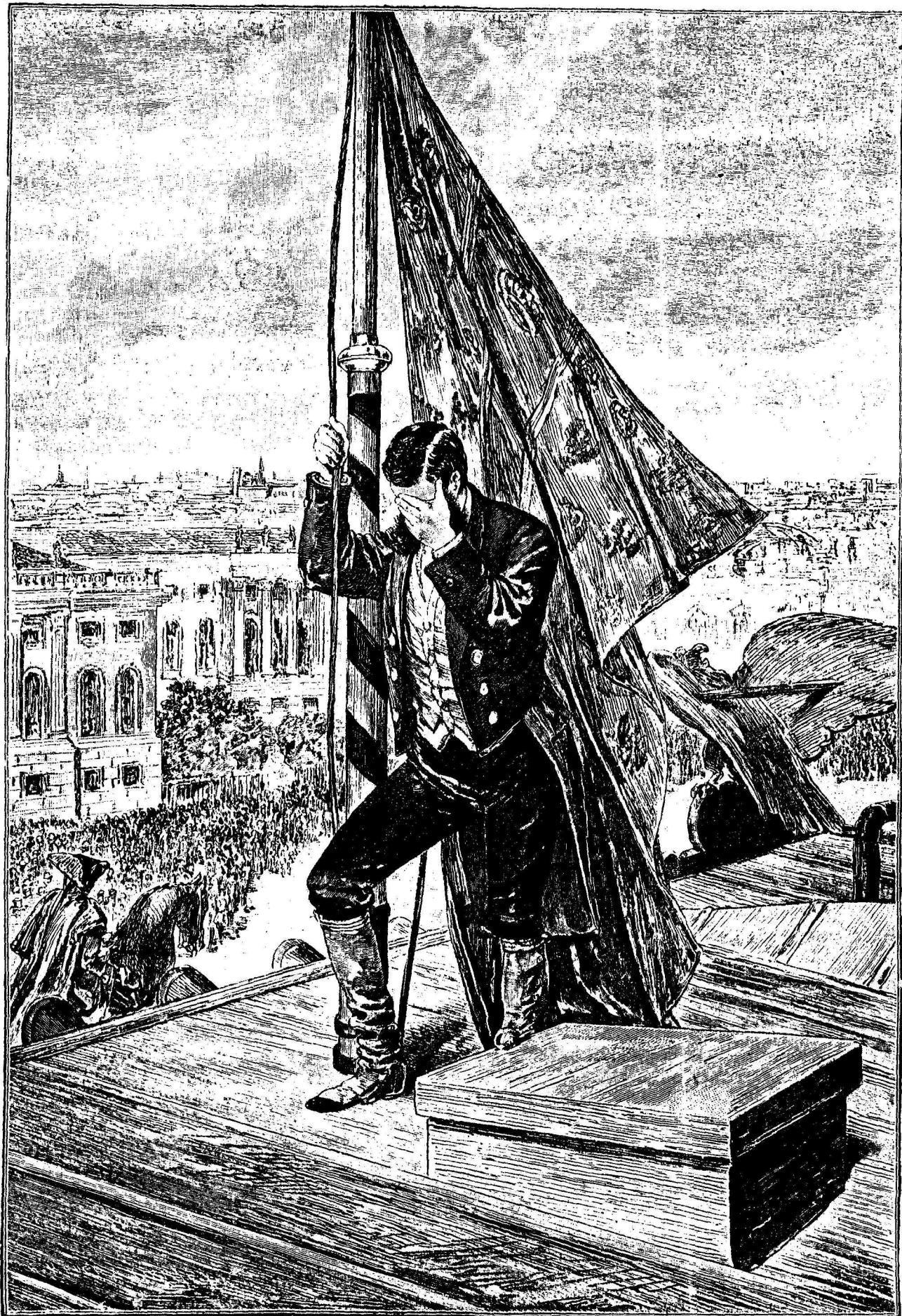
Περὶ τὴν αὐτὴν σχεδὸν ὥραν, καθ' ἣν οἱ πολῖται εἶχον συνέλθει εἰς τὴν ἀγοράν, συνηθροίζοντο καὶ ἐν τῷ οἴκῳ τῆς Σαπφοῦς αἱ μαθήτριαι τῆς, διὰ νὰ ἀρχίσωσιν ἐν νέου τὰς παθημερινάς των ἀσκήσεις. Ἡσαν ἡδη πᾶσαι σχεδὸν παρούσαι, ὅτε ἡ θυρωρὸς ἔφερε μικρὸν φύλλον ἐκ μέρους τῆς Γύρινης. Ἡ ποιήτρια ἀνέγιώ τὴν ἐπιστολήν, ὡχρότης δὲ καὶ ἐρύθημα ἐπεκάλυψεν ἀλληλοδιαδόχως τὰς παρειάς της, ἔπειτα ἔρριψε καταγῆς τὸ φύλλον καὶ εἶπε μεγαλοφώνως πρὸς τὰς μαθήτριας της.

— „Καὶ ἀλλη πάλιν ἀνοσιογρία τῆς Ἀνδρομέδας! Ἡ καλὴ μου Γύριννα μοι γράφει δὲν τῇ αἰτήσει τοῦ μνηστήρος

τῆς καὶ τοῦ Πιττακοῦ ἀπεφάσισε νὰ γίνῃ μαθήτρια τῆς Ανδρομέδας. Ἡθελα νὰ μάθω δρπίας τινὰς σχέσεις ἔχουν αὐτοὶ οἱ ἄνδρες πρὸς τὴν γυναικα ἐκείνην. Μήπως με μισῆς δι Πιττακός, ὅτι δὲν ἀνήκω εἰς τὸ κόρμα του τῶν ἐλαιοπωλῶν καὶ ἀλλαντοποιῶν; ἡ μήπως εἴρεν ἐπὶ τέλους εὔνουν ἔδαφος ἡ ἀπὸ τῶν νεανικῶν τῆς ἐτῶν χρονολογουμένη κλίσις; Ἄλλ' αὐτὸς εἶνε ἀπίστευτον! Τὰ πάντα λοιπὸν εἶνε δόλος, χαμαίρπεια καὶ ράδιουργία!“

Αἱ λέξεις αὐταις ἡκούσθησαν ὑφ' ὅλων τῶν κορασίων. Ἐν ἐξ αὐτῶν ἡγέρθη καὶ ἐπλησίασεν αἰδημόνως πρὸς τὴν Σαπφώ. Εἶχεν ὥραίν μελαίναν κόμην, βοστρυχουμένην περὶ τὸ μέτωπον, μικρὸν ῥῖνα καὶ σφριγῶντα, κοράλλινα χειλη. Ἡτον ἡ εἰκοσάτης Μηνοσδίκη, ἡς δ. πατήρ, πλούσιος ἔμπορος εἶχεν ἀποθάνει πρὸ διλίγων ἐτῶν. Ἡ κόρη, πλησιάσασα πρὸς τὴν Σαπφώ περισσότερον, τῇ εἶπε χαμηλῇ τῇ φωνῇ:

— „Ο Πιττακός περιφρονεῖ τὴν Ἀνδρομέδαν.“



Η ΜΕΧΡΙ ΜΕΣΟΥ ΙΣΤΟΥ ΚΑΤΑΒΙΒΑΣΙΣ ΤΗΣ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΙΚΗΣ ΣΗΜΑΙΑΣ:

— "Ετση! είπεν ή Σαπφώ ἀτενίζουσα τὴν κόρην, ἥτις ἔρυθριῶσα ἔστρεψε τοὺς ὄφθαλμοὺς πρὸς τὸ ἔδαφος.

— "Ετση! ἐπανέλαβεν ή Σαπφώ μειλιχίων καὶ ἐλαφρῆς μειδιῶσα. Φαίνεται, καλή μου Μνησιδίκη, ὅτι καλῶς γνωρίζεις τὰς φιλικὰς καὶ ἔχθρικὰς σχέσεις τοῦ Πιττακοῦ.

— "Ινωρίζει τὴν μητέρα μου", εἶπεν ἀμηχανοῦσα καὶ ζωηρότερον ἔρυθριῶσα ἡ κόρη.

"Πιοήτρια ἡτένισεν αὐτὴν ἔτι ἐπὶ μικρόν, ἐπειτα ἐνηγκαλίσμη αὐτὴν καὶ ἐναπέθεσε φίλημα ἐπὶ τοῦ ὕραλου τῆς παρθένου μετώπου.

— Κύτυγής κόρη, θιμύρισεν — ἐπὶ τῆς παρειᾶς τῆς ὁποίας ὁ ἔρως μὲ τόσον ὥραῖα χρώματα ζωγραφεῖ τὴν ἐνέργειαν τοῦ βέλους του! Ήσσον δυστυχήσεις ἐνεκενίος, ὁ ὁποῖος δὲν ἐγνώρισεν εἰςτεί τὴν δύναμίν του!"

"Μνησιδίκη ἐπέστρεψε πάλιν εἰς τὸν κύκλον τῶν μαθητριῶν, αἵτινες περιέργως τὴν παρετήρουν καὶ τινες μάλιστα θιμύρισαν κρυφώς λέξεις τινὰς μεταξύ των, συνοδευομένας ὑπὸ γελώτων.

Ἐπειτα ἥργισεν ἡ διδασκαλία κατὰ τὸν συνήθη τρόπον, σήμερον ὅμως περισσότερα πλήκτρα ἐξέπεμπον δυσήγους τόνους καὶ ἡ ποιήτρια ἔτι μᾶλλον δυσηρεστήθη. "Ἔτο ἄρα γε πάλιν ὁ Ἐρως αἴτια τῆς χασμωδίας, κινῶν τόσον συγνάτους δακτύλους κατ' ἐσφαλμένην διεύθυνσιν; . . .

VII.

Καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν διήρκεσεν ἡ κίνησις καὶ ἡ ταραχή, ἥν προεκάλεσεν ἡ συνάδροισις ἐκείνη. Οἱ ἀνδρες ἵσταντο εἰς τὰς πλατείας, περιεπάτουν ἐγγὺς τοῦ λιμένος καὶ ἀνὰ τὰς ὁδοὺς τῆς πόλεως συνδιαλεγόμενοι μεγαλοφύνως, τινὲς δὲ εἰςῆλθον εἰς τὰ παρὰ τὸν λιμένα οἰνοπωλεῖα, ἀτιναὶ ἰδίως ἐγρησμένοις ὡς καταλύματα εἰς τοὺς προσορμίζομένους ἀλεῖς καὶ ναύτας. Μόνον περὶ τὴν ὥραν τοῦ γεύματος ἐπῆλθεν ὀλίγη ἡσυχία, ἀλλὰ περὶ τὸ ἐσπέρας ἥρχισε πάλιν ἡ κίνησις, διότι οἱ πλεῖστοι τῶν κατοίκων καὶ ἰδίᾳ οἱ ἐμπόροι ἔχατον ἐπὶ τῇ προσεγγεῖ μεταβολῆ τοῦ πολιτεύματος, ἥτις τόσον ἥθελεν ὠφελήσει τὴν εἰρήνην καὶ τὸ ἐμπόριον.

Παρὰ τὸν λιμένα ἔκειτο ὡραία τις οἰκία, διακρινομένη τῶν λοιπῶν διὰ τοῦ μεγέθους καὶ τῆς καθαριότητός της. "Ητον ἐκτισμένη ἐκ λευκοῦ μαρμάρου καὶ ἐν τῷ μέσῳ τοῦ μετώπου τῆς εὐρίσκετο ἀναμεταξύ δύο ῥαδινῶν κιόνων ἡ εἰζόδος, ἄγουσα πρὸς τὸ προαύλιον, τὸ ὄποῖον αὐθίς δι' ὥρειγαλκίνης πύλης ἐχωρίζετο ἀπὸ τῆς κυρίας αὐλῆς τοῦ οἴκου. Ἡ αὐλὴ αὕτη περικυκλουμένη πανταχόθεν ὑπὸ μεγαλοπρεπῶν δένδρων δάφνης εἶχεν ἐν τῷ μέσῳ μικρὰν λεκάνην ὅδατος φέρουσαν τεγχητὴν νῆσον ἐκ λίθων.

Πρὸς τὰ δεξιά τῆς αὐλῆς ἔκειτο ὁ γυναικωνῖτις, τοῦ ὄποίου τὰ παράθυρα πανταχόθεν περιεκυλοῦντο ὑπὸ περιπλοκάδων ἐκ κισσοῦ. Ἐν τῷ θαλάμῳ τούτῳ ἐκάθητο γυνή τις, μεσηλιξ, παρὰ τὴν ἡλαιάτην, ἐν ᾧ ἀπέναντι αὐτῆς ἡ Μνησιδίκη ἀνησύχως εἰργάζετο καὶ ἀνὸ πᾶσαν στιγμὴν ἐτρέχει πρὸς τὸ παράθυρον, ἵνα δίψῃ ἐν βλέμμα πρὸς τὰ ἔξω. "Ἡ κόρη ἔφερε λευκὴν ἐσθῆτα, ὅπις ἐσυνέθυζεν τότε κατ' οἶκον αἱ γυναικες τῶν εὐπόρων, οἱ δὲ μικροὶ γυμνοὶ αὐτῆς πόδες διειράνοντο κάτωθεν τῆς ἐσθῆτος. Ἡ μεσηλιξ γυνὴ ἥτον ἡ Εὔδωρα, ἡ χήρα τοῦ ἀποβιωσάντος ἐμπόρου Ξενοφάνους.

Τέλος ἐφάνη ἐκπληρουμένη ἡ προεδοκία τῆς νεάνιδος, διότι συνεκρότησε χαρμοσύνως τὰς χεῖρας καὶ ἀνεφώνησε πρὸς τὴν μητέρα της: "Ἐργεται! ἔρχεται!

Τὴν αὐτὴν στιγμὴν εἰςῆλθε καὶ ὁ Πιττακός, ἡ δὲ Μνησιδίκη ἐρρίθμη εἰς τὰς ἀγκάλας του καὶ τὸν κατησπάσθη.

"Ἐπειτα ἔχαιρέτησεν ὁ εἰςελθὼν τὴν μητέρα καὶ ἐκάθισεν ἀπέναντι αὐτῆς ἐπὶ τοῦ ἀνακλίντρου, τὸ δόποιον εἶχεν ἐγκαταλείψει πρὸ διλγοῦ η Μνησιδίκη.

— "Ἡ σημερινὴ ἡμέρα εἶναι μεγάλης σημασίας, ἥργισε λέγων ὁ Πιττακός, ἐφοβούμην δὲ μὴ ἀπαντήσω πολὺ μεγαλειτέρων ἀντίστασιν κατὰ τῶν μεταρρυθμιστικῶν μου συστάσιων. Ἀλλ' ἔχάρην πολύ, διτε εἶδον ὅτι μόνον ὁ ἄρρων Ἀντιμενίδας παρεσύρθη καὶ ὡμίλησεν ἐναντίον μου.

— Δὲν εἶναι ἀληθές, Πιττακέ, ἡρώησεν ἡ Μνησιδίκη, ὅτι δὲν ἀγαπᾶς τὸν Ἀλκαῖον καὶ τὸν ἀδελφόν του;

— Ἐκτιμῶ τὸν Ἀλκαῖον, ἀπήγνησεν ὁ ἐρωτημένης, ὡς περίφημον καὶ φίλον τῶν Μουσῶν ποιητήν. Διότι ἐκτὸς τῶν διμήρικῶν ἐπῶν δὲν γνωρίζω τι ὥραιότερον τῶν βασιγικῶν τοῦ Ἀλκαίου καὶ τῶν ἐρωτικῶν τῆς Σαπφοῦς ἀσμάτων. Ἀλλ' εἰς τὰς ὑποθέσεις τῆς πολιτείας δὲν συμφωνοῦμεν πρὸς ἀλλήλους. Εἴγομεν πολεμήσει ὁ εἰς εἰς τὸ πλευρὸν τοῦ ἄλλου, διτε ἐπρόκειτο νὰ καταρρίψωμεν, τὸν Μέλαγχρον καὶ σήμερον εἴμαι ἔτοιμος νὰ ὀγνωσθῶ μετ' αὐτοῦ ὡς ἀδελφός, ἐὰν εἶναι ἀνάγκη νὰ καταπολεμήσωμεν νέον τύραννον. "Ἡ διαφορὰ διμως μέταξυ μας εἶνε, ὅτι ἐγὼ μὲν ἐμφρούμαι ὑπὸ καθαρᾶς φιλοπατρίας καὶ ἐπιδιώκω μόνον τὸ ἀγαθὸν τῆς πόλεως, ἐν φόρον τοῦ Ἀλκαίος θηρεύει μόνον τὸ ἴδιόν του καὶ τῶν ἀριστοκρατῶν τὸ συμφέρον. Γοῦτο ἐγώρισεν ἡμᾶς μετὰ τὸν Βάνατον τοῦ Μελάγχρου καὶ ἔκτοτε ἐπεισθητην ὅτι διάφοροι εἶναι αἱ ὄδοι ἡμῶν. Ἐν φόρον τοῦ ὥμων ἐγὼ δὲν ἐνδιαφέρομαι περὶ ἐκείνου, αὐτὸς μὲ προεξέβαλε διὰ πολλῶν ὑβριστικῶν ποιημάτων καὶ χλευαστικῶν στίχων, εἰς οὓς οὐδεμίκιν ἀπονέμω αὖταν, οὐδὲ αὖταν αὐτοὺς τῆς ἐλαχίστης προσοχῆς. Ἐκτὸς τούτου περιφρονῶ τὴν ἀστάθειάν του ἐν τῷ ἐρωτικῷ, διότι ἐγκατέλειψε τὴν τρυφερὰν Ἡρινναν, τὴν κατέστησε δυστυχῆ, ὡς γνωρίζεις καὶ σὺ ἡ ἰδία, διὰ νὰ προσέπτῃ εἰς τοὺς πόδας τῆς βιδελυρᾶς ἐκείνης καὶ ἀπατηλῆς Ἀνδρομέδας.

— "Ω, χαίρω ὅτι κρίνεις οὕτω τὸν Ἀλκαῖον, διότι καὶ ἡ Σαπφώ εἶναι πολὺ κατ' αὐτοῦ θυμωμένη.

— Βέβαια, τὸ πιστεύω, ἐνεκα τῆς Ἡριννης. Ἀλλως ὥμως ἀνήκει καὶ αὐτὴ εἰς τὸν αὐτὸν καὶ ὁ Ἀλκαῖος κύκλῳν καὶ ἀνετράφη μὲ τὰς αὐτὰς ἰδέας καὶ προλήψεις. Δύναμι δὲ νὰ ἴσχυρισθῶ, ὅτι δὲν θά διέμυωντεν ἐὰν ἡ κόρη αὐτὴ δὲν ἤτο ἡ Ἡριννα, ἀλλ' ἀλλή τις θυγάτηρ κανενὸς μικρεμπόρου. Πολὺ περισσότερον δυσηρεστημένος ὥμως εἴμαι εἴναι ἐναντίον τοῦ ἀδελφοῦ τοῦ Ἀλκαίου, τοῦ Ἀντιμενίδου, διτε εἶναι ἀνθρωπος ἐπιπόλαιος, φιλάρεσκος καὶ προπετής, μισεῖται δὲ καὶ ἀπὸ τὸν ἀδελφόν μου, τοῦ ὑποίου τὴν μνηστὴν καταδιώκει διὰ τῶν ἀναιδῶν βλεμμάτων του.

— "Ω Πιττακέ — εἶπεν ἡ Μνησιδίκη τεταργμένη — πόσον ἀδίκως κρίνεις τὴν διδασκαλίσσαν μου! Ἐνόμιζον ὅτι κανένα δὲν ἡμπορεῖς νὰ λυπήσῃς. Τώρα ὥμως ἐπλανήθης πολὺ, διότι ἡ Σαπφώ εἶναι τόσον καλή καὶ τόσον δικαία, δισσον καρμίλα ἀλλη γυνή. Εἴμαι βεβαία ὅτι ἐν πάσῃ περιπτώσει θά ὠργίζετο κατὰ τῆς κακίας καὶ τῆς ἀπιστίας.

— Δὲν εἶγον σκοπὸν νά σε λυπήσω — ὑπέλαβεν ὁ Πιττακός μειδῶν καὶ διὸ τῆς ἀριστερᾶς χειρὸς θυτεύσιν τὴν βοστρυχίδην κόμην τῆς Μνησιδίκης. — Δὲν ἐγνωρίζων ὅτι ἡδύναστο νὰ ἥσαι τόσον εὐγλωττος συνήγορος, ἀπὸ τὸν ὄποιον ἀργότερον πολλὰ ἀκόμη ἔγινον νὰ μάθω. Καὶ ταῦτα λέγων ὑψώσε τὴν κεφαλήν της καὶ ἐπέμηκε θεριμὸν φίλημα ἐπὶ τῶν σφριγώντων γειλέων τῆς νεάνιδος.

— Η μήτηρ τῇ ἐνευσε τώρα νὰ φέρῃ δροσιστικόν τι ποτὸν καὶ ἡ Μνησιδίκη ὀπαλλαγεῖσα τῶν βραχιόνων τοῦ Πιττακοῦ ἐσπεύσεν εἰς τὸ παρακείμενον δωμάτιον, διόθεν ἐφερεν

δλίγον οίνον, υδωρ, όπωρας καὶ γλυκίσματα. Τὰ πάντα ἔξ-
έμηκεν ἐπὶ τραπέζης καὶ δλοὶ ἔτρωγον ἔξ αὐτῶν πληροῦντες
τὴν ὥραν, ἢν ἔμενε παρ' αὐτοῖς ὁ Πιττακός, διὰ γλυκείας
συνδιαλέξεως.

"Οτε ὁ Πιττακός ἔγκατατέλειψε τὴν οἰκίαν τῆς μηνιστῆς του, ἐνόμισεν ὅτι εἶδεν ἔξαφανιζομένην ὅπισθεν τῶν στηλῶν τοῦ προσαυλίου μίαν γυναικείαν μορφήν. Προχωρήσας ὅμως οὐδὲν ἀνεκάλυψε καὶ μὴ διούς καρμίαν σημασίαν εἰς τὴν ἐμ-
φάνσιν ἔξηλθεν εἰς τὴν ὁδὸν καὶ διηυθύνθη πρὸς τὴν οἰ-
κίαν του.

VIII.

Κατὰ τὰς τρεῖς προσεχεῖς ἔβδομάδας δὲν συνέβη τι σπουδαῖον ἐν Μυτιλήνῃ. Οἱ εὐγενεῖς συνημμοίζοντο τακτι-
κῶς ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ Ἀντιμενίδου, κατεσκοπεύοντο ὅμως πάν-
τοτε ὑπὸ τῶν πιστῶν δούλων του Πιττακοῦ, ὅτις μετὰ χα-
ρᾶς ἔβλεπε πῶς οἱ εὐγενεῖς ἔμελλον νὰ πέσωσιν εἰς τὴν
ἐνέδραν ἐν ᾧ περιπτώσει ἐπεχείρουν τι κατὰ τὴν ἕορτὴν τῆς Ἀφροδίτης πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς μεγάλης πομπῆς. Καὶ ἐν
τῷ οἴκῳ τῆς Σαπφοῦς, καὶ ἐν τῷ κύκλῳ τῆς Ἀνδρομέδας
καὶ τρίτης τινὸς ἄλλης μελοποιοῦ, τῆς Ποργοῦς, ἐγίνοντο
τακτικαὶ ἀσκήσεις εἰς τὸν ὑπὸ τῆς λεσβίας ἀηδόνος ποιη-
θέντα ὕμνον, ὅτις ἔμελλε τῇ διαταγῇ του ιερέως τῆς Ἀφρο-
δίτης νὰ φαλῇ κατὰ τὴν πομπήν. Ἐπειδὴ δὲ ἀλλαγή
εἶχον ἡδη διαδόσει εἰς τὴν πόλιν τὰς καλλονὰς τοῦ ὕμνου
τούτου, οἱ κάτοικοι τῆς Μυτιλήνης ἀνυπομόνως περιέμενον
τὴν ἡμέραν, καθ' ἥν ἔμελλον πρώτην φορὰν ν' ἀκούσωσι τὸ
ἄσμα. Ἡ μεγάλη ποιήτρια, γνωστὴ ἡδη διὰ πολλῶν ἐρω-
τικῶν καὶ γαμηλίων ἀσμάτων, τώρα πρώτην φορὰν ἐπεχει-
ρῆσε νὰ στιχουργήσῃ ὕμνον, δχι διὰ νὰ φάλληται ἐνώπιον
του βωμοῦ, ἀλλὰ δικρούσης τῆς λυτανείας, ὅπως καὶ ἐν
Σπάρτη αἱ κόραι ἐσυνείθιζον νὰ ἀδωσι τοὺς παρθενικοὺς τῶν
χορούς. Ἀργότερον, μετὰ τὰς ἑορτὰς τῆς Ἀφροδίτης, ἡδύ-
νατο νὰ φαλῇ καὶ εἰς συμπόσια, ἐπειδὴ τὸ περιεχόμενόν του
δὲν ἀνεφέρετο ἀποκλειστικῶς εἰς τὴν θρησκείαν, ὅπως οἱ σο-
βαροὶ ὕμνοι τοῦ Τερπάνδρου, ἀλλὰ καὶ εἰς τὸν καθημερι-
νὸν βίον.

Κατὰ τὰς ἡμέρας ταῦτας ἡ κατάστασις τῆς Ἡρίνης ὅλον ἐδεινοῦτο καὶ δὲν ὑπῆρχε πλέον ἀμφιβολία, δτι ἔμελλε
ν' ἀποδάνη ἐντὸς δλίγον. Ἐνίστε ἡ ἀδυναμία τῆς ἡδο τό-
σον μεγάλη, ὃςτε σπανίως μόνον ἐφέρετο εἰς τὸν κῆπόν της
καὶ διάρκως ἐκοίτετο ἐν τῷ κοιτῶνι της. Ἡ θεία, παρ' ἥ
κατώκει, ἐθυσιάζετο χάριν της καὶ συχνάκις ἔχουσε θερμὰ
δάκρυα διὰ τὴν ἀτυχῆ κόρην. Συγχρόνως δὲ καὶ ἡ Σαπφὼ
μετὰ τῶν μαθητριῶν της ἐπεσκέπτετο πολλάκις αὐτὴν καὶ μετ'
δλύνης ἔβλεπε τὴν αὔξουσαν ἀδυναμίαν τῆς κόρης καὶ μετ'
ἀγησυχίας ἐπερίμενε τὴν ὥραν, καθ' ἥν ἔμελε φθάσει τέλος
ἡ προεκλημέσσα μήτηρ της, ἡτις κατώκει ἐν τῇ μικρᾷ παρὰ
τὴν Κνίδον κειμένη νήσῳ Τήλῳ, ἵνα ἀποχαιρετίσῃ τὴν ἐτοιμα-
θύνατον θυγατέρα της.

Τὴν τελευταίαν ἡμέραν τῆς τρίτης ἔβδομάδος — ἡδο
δὲ ἡ παραμονὴ τῆς μεγάλης ἑορτῆς τῆς Ἀφροδίτης — ἡ
Ἡριννα εἶχε σηκωθῆ λίαν ἐνωρίς καὶ ἀφ' οὗ ἐνεδύθη ὑπὸ¹
τῆς θείας καὶ μιᾶς δούλης της, ὡδηγήθη ὑπὸ τοῦ πατέρος
δωμάτιον τοῦ κήπου, ὅπόθεν ἡδύνατο νὰ βλέπῃ καθημένη
τὰ εὐώδη καὶ περικαλλῆ ἔνθη αὐτοῦ. Ἐπὶ τῶν γονάτων
τῆς ἔκειτο κύλινδρος παπύρου, περιέχων τὴν τελευταίαν της
ποιητικὴν ἔμπνευσιν, τὸ ποίημα „ἡ ἡλακάτη“, ἐν ᾧ περιέ-
γραψε τὰ αἰσθήματα ἐρώσης καὶ ἀνησύχου κόρης, ἢν ἡ μή-
τηρ της ἡγάγκαζε γα νήθη. Ἐπὶ μακρὸν ἀνεγίνωσκε τὸ

ποίημα τοῦτο, κατόπιν τὸ ἀφῆκε νὰ πέσῃ πάλιν ἐπὶ τῶν γο-
νάτων της καὶ στηρίξασα τὴν κεφαλὴν διὰ τῆς γειρός της
εἶπε κατ' ἰδίαν:

— "Οτε ἔζων ἀκόμη εἰς Τήλον καὶ ἔβιαζμην ἀπὸ τὴν
αὐστηραν μητέρα μου να ἐργασμῶ, εἶχον τὸν ἀόριστον πό-
θον νὰ ταξιδεύσω, μετὰ κόπου δὲ ἔμενον μεταξὺ ἀληφώ-
πων, οἱ ὅποιοι δὲν μ' ἔνδουν καὶ ἦσαν ξένοι πρὸς τὰ αἰσθή-
ματά μου. Κάνεις δὲν εἶχε τὰς ἰδέας μου καὶ ὅταν ἔφερον
ὑδωρ καὶ ὑφαντον συνομιλοῦντες, ἐγὼ ἔξηρχόμην εἰς τὸν κῆ-
πον καὶ ἤκουον τὸ γλυκὺ κελάδημα τῶν πτηνῶν· ἦ παρη-
κολούθουν τὴν πορείαν τῶν νεφῶν καὶ ἔβλεπον ποῦ ἐπήγαι-
νον καὶ ἥθελον καὶ ἔγὼ νὰ ἥμαι ἐκεῖ, ὅπου τὸ ἐσπέρας τὸ
ἄρμα τοῦ ἥλιου ἐβυθίζετο εἰς τὴν πορφυρόχρουν φλόγα.
"Οταν δὲ κατόπιν ἤκουσα τὴν μεγάλην φήμην τῆς Λεσβίας
ἀηδόνος, ἥλθα ἐδῶ καὶ ἥμην τόσον εὔτυχής, ἀλλα τόσον εὐ-
τυχής, ὡςτε μία ὥρα μόνον ἀπὸ τὴν νέαν αὐτὴν ζωὴν μὲ
ἀπεζημίωσε διὰ τὰ πολλὰ ἔτη τῆς δουλείας καὶ τῆς στε-
ρήσεως. "Ω, πόσον καλὴ ἡδο πρὸς ἔμε τὴν Σαπφώ, πόσον
ἐφρόντιζεν ὡς μήτηρ περὶ τῆς πνευματικῆς καὶ σωματικῆς
μου ἐξείλα! Πόσα χρεωστῶ εἰς αὐτήν! Καὶ πόσον καλὰ
ἤσαν πρὸς ἔμε δλαι αἱ μαθήτριαι της, πόσον εὐπροσήγοροι
πρὸς τὴν ξένην καὶ προνοητικαῖ! — Τότε ἐγγώρισα καὶ τὸν
Ἀλκαῖον. Κατὰ τινὰ ἑορτήν, ὅτε ἐφάλλομεν καὶ ἥμετε εἰς
τὸν χορόν, τὸν εἶδον πρῶτην φοράν. Μὲ ἥκολούθησε διὰ
τῶν φλογερῶν καὶ ὀκτινοβόλων του βλέμματων, ἐπεριπάτει
εἰς τὸ πλάγιο μου, μὲ συνώδευσεν εἰς τὴν οἰκίαν, μὲ περιε-
ποιεῖτο παντοιοτρόπως καὶ τέλος μοὶ ὀμοληγήσε τὸν ἔρωτά
του καὶ μοὶ ἔλεγε δτι δῶ ἀποθάνη, ἐὰν δὲν ἀνταπεκρινόμην
εἰς αὐτόν. "Αχ, τὸν ἡγάπων ἡδη δὲν ἀνεγίνωσκον ἐν Τήλῳ
τὰ ποιήματά του, τὰ δόσια ἀπέπνεον τόσην περιπάθειαν καὶ
τόσην ἀγάπην! Πόσον ἥμην εὔτυχής καὶ ὑπερήφανος διὰ
τὴν ἀγάπην τοῦ μεγίστου ποιητοῦ! Ποσάκις σεῖς, θαλερὸ
δένδρα τοῦ κηπαρίου μου, ἥσθε μάρτυρες τῶν θυπειῶν του,
ποσάκις ἐφινύριζον ἐλαφρῶς τὰ φύλλα σας, δτε ἥμετε ἀντηλ-
λάσσομεν τὰ ἱερώτερα τῶν φιλημάτων! Ποσάκις σεῖς, νύμφαι
τῶν δασῶν καὶ τοῦ ἱεροῦ ἀλσούς ἥκούσατε τοὺς ὄρκους του,
δι' ὃν μοὶ ὥριζετο αἰωνίαν πίστιν! Ποσάκις! — ποσάκις!
καὶ τώρα! — Τώρα ἔγκαταλειμμένη, προδοθεῖσα, εἶμαι
παραδεδομένη εἰς τοὺς γέλωτας καὶ τὴν χλεύην των χαιρε-
κάνων! "Ισως ὑβρίζομαι καὶ δῶ αὐτοῦ τοῦ ἰδίου, ἀπολαύ-
οντος τώρα τὸν ἔρωτα ἄλλης κόρης! — ἀλλα τόσον τὸν
ἡγάπων! — ὡ, δὲν δύναμαι πλέον νὰ ζήσω — αἰσθά-
νομαι δτι πλησάζει ἡ τελευταία μου στιγμή. — "Ω Ἀρτεμί,
φίλη τῶν παρθένων, στεῖλόν μοὶ γλυκὺν τὸν θάνατον καὶ
κατάστησον τὴν γῆν ἐλαφράν δι' ἐμέ! —

"Η κεφαλὴ της κατέπεσεν ἐπὶ τοῦ ἀνακλίντρου, τὰ βλέ-
φαρά της δλίγον κατ' δλίγον κατέπεσαν· μετ' δλίγας στιγ-
μάς ἡ ἀναπνοή της ἔγινε βραδυτέρα καὶ ὑπόκωφος. "Ολίγα.
λεπτὰ ἀκόμη παρῆλθον καὶ ἡ ζωὴ ἀφῆκε τὸ σῶμά της —
ἡ Ἡριννα εἶχεν ἀποκοιμηθῆ τὸν αἰώνιον ὅπνον.

"Ἐπὶ πολλήν ὥραν ἐπεκράτησε νεκρικὴ στιγή εἰς τὸ δω-
μάτιον, ἔως οὗ ἡγονίζθη ἡ θύρα καὶ εἰςῆλθε σεβασμία τις
γυνὴ συνοδευομένη ὑπὸ τῆς θείας τῆς Ἡρίνης. "Η γυνὴ
ἡτένισεν ἐπὶ στιγμὴν τὴν σπαραξικάρδιον εἰκόνα, ἔπειτα ἐξ-
έβαλε κραυγήν, κατέπεσεν εἰς τοὺς πόδας τῆς νεκρᾶς, ἔθεσε
κοπτομένη τὴν κεφαλήν της ἐπὶ τῶν γονάτων τοῦ ἀφύχου
σώματος καὶ ἤρχισε νὰ θρηνῇ καὶ νὰ ὀλοφύρεται:

— "Ω κόρη μου μονογενής, τὴν δοιάν της γένενησα μὲ πό-
νους καὶ ἀνέμρεψα μὲ ἀγάπην καὶ στοργήν! Πολὺ ἀργά
λοιπὸν ἔφθασα καὶ δὲν ἐπρόφθασα νὰ ἴδω τοὺς γλυκεῖς

δρμαλμούς σου καὶ νὰ ἀκούσω τὴν μελωδικήν σου φωνήν! Καὶ ἔτερα καὶ νύκτα διὸ νὰ σε νοσηλεύσω καὶ νά σε περιποιηθῶ! Ὡ, ἐὰν τὸ ἡμάντευον, δὲν ἥθελόν σε ἀφῆσει νὰ φύγῃς ἀπὸ τὴν μικράν μας Τῆλον, τὴν δύοίαν πάντοτε τόσον ἀπεστρέψεσθο! Ήαιδί μου πρόσφιλές, πόσον βαρεῖαν αἰσθάνομα τὴν θλίψιν, διτὶ τώρα σὺ κατέβλιθες εἰς τὸν Ἀδην, ἀν καὶ κατὰ τοὺς νόμους τῶν Μοιρῶν σὺ εἶχες τὸ καθῆκον νὰ κλείσῃς πρῶτον τοὺς ἰδιούς μου δρμαλμούς! Ὡ πόσον σκληρῶς ἐφέρθης πρὸς τὴν μητέρα, ή ὅποια ἀφ' οὐ ἔχασε τὸν σύζυγόν της, τώρα ἔμεινεν εἰς τὸν κόσμον μόνη καὶ ὄρφανὴ τέκνου. Συγχώρησόν μου ἐδὲ ποτέ σοι ἐφέρθην αὐστηρῶς καὶ πίστευσον, διτὶ δλας μου τὰς πράξεις ὠδήγηει ή μητρικὴ στοργή!

Οὕτως ὁδυρομένη ἔτιλλεν ή μήτηρ τὴν κόμην της, ἐν φήμη θείᾳ ἐπροχώρησεν ἐκ τοῦ πλαισίου καὶ ἡσπάσθη εὐλαβῶς τὸ μέτωπον τῆς παρθένου. Ἐπειτα ἀνεσήκωσεν ἀπὸ τοῦ ἐδάφους τὴν θρηνούσαν μητέρα καὶ τὴν ἔφερεν ἐπὶ ἀνακλίντρου, κειμένου εἰς τὴν ἀπέναντι γωνίαν τοῦ δωματίου. Μετὰ ταῦτα ἔξηλθεν εἰς τὸν κῆπον, ἔκοψε κλάδους τινάς μύρτων καὶ ἔπλεξε στάρχαν, ὃν ἀφωνος ἐπέθηκεν ἐπὶ τῆς μελανῆς κόμης τῆς νεκρᾶς.

Ἐν φέδε ἡσχολεῖτο ἀκόμη τοιουτορόπως, εἰςῆλθεν ή Σαπφώ εἰς τὸν θάλαμον ἀκολοθούμενη ὑπὸ τῶν μαθητῶν της.

— Εἶνε λοιπὸν ἀληθές εἶπε μὲ τρέμουσαν φωνὴν — διτὶ αἱ θεραπαινίδες φιμυρίζουν ἔξω!: Καὶ ἐπλησίασε τὴν κοιμωμένην, ἔφίλησε τὰ χεῖλη της καὶ ἐγονάτισε πρὸ αὐτῆς, στηρίξασα τὴν κεφαλήν της ἐπὶ τοῦ σώματος τῆς νεκρᾶς, ἐν φήμη τὰ ἄλλα κοράσια ἐγονυπέτησαν κυκλοτερῶς καὶ ἤρξαντο μεγαλοφάνως θρηνοῦντα.

— Ὡ φίλη μου καὶ μαθήτρια! — εἶπεν ή Σαπφώ — προώρως μᾶς ἀφῆκες! Ξένη ἥλθες εἰς τὸν κύκλον μας, ξένη πρὸς τὸν κόμην οἰκείους καὶ πρὸς τὴν πόλιν ταύτην, καὶ ὅμως ἐντὸς δλίγων ἡμερῶν κατέστης τὸ προσφιλέστερον πλάσμα εἰς δλους, ἐπειδὴ εἶχες ἀξιοθάμαστον ἀγαθότητα

καὶ καρδίαν ἀσπιλον! Ὡ φυονερὰ θέλησις τῶν θεων! Διατί ἀφήρπασες τὴν Ἡρινάν μας ἐν τῇ ἀκμῇ τῆς νεότητος της, ἐν φήμη πολλάκις τὸ παιδαριῶδες καὶ περιφρονούμενον γῆρας ματαίως ζῆτει καὶ ἐπικαλεῖται τὸν θάνατον; Ὡ γλυκεῖα, γλυκεῖα μου φίλη! Οὐδέποτε θάξει σε λησμονήσωμεν καὶ ὅσα ἔτη μᾶς χαρίσῃ ἀκόμη η Μοῖρα ήμεις θάξει ἐνθυμώμεθα πάντοτε τὴν ήμέραν, καθὼν τὸ τελευταῖον ἔβλεπες ἀκόμη τὸ φῶς καὶ θάξει ἀναπέμπωμεν θρήνους εἰς τὴν μνήμην σου! Χαῖρε, φίλη μου, χαῖρε!

‘Ηγέρθη ἐκ τοῦ ἐδάφους καὶ στραφεῖσα εἶπε πρὸς τὰ κοράσια: — Τραγῳδήσατε τὸ ὄραῖον μοιρολόγιον, τὸ δόποιον ἐστιχούργησεν ή φίλη μας, διτὶ εἶχεν ἀποδάνει ή συμμαθήτριά της Βασικίας, διὰ ν’ ἀντιλήσωμεν δλίγην παραμυθίαν ἐξ αὐτοῦ!

Εἶτα ἤρχισαν τὰ κοράσια γονυκλινῆ νὰ φάλλωσι τὸ ἔξης ἀσμα: „Εἰσαι φιοναρός, ὡς Ἀδη, τύραννε τοῦ κόσμου τῶν σκιῶν! Δὲν βλέπεις τώρα τὴν σκληρὰν τῆς φίλης μας τύχην; Πρὸ δλίγου ἔτι εὔθυμος ἡτοίμαζε τὰς δάδας, αἴτινες ἥθελον ἀναφυῆ εἰς τὸν Νυμέναιόν της, ὅπερας ή δύναμις σου τὴν κατέλαβε καὶ ἔθραυσε τὴν ὑπαρξίαν της. Τώρα τὰς δάδας ἐκείνας μετέβαλες εἰς δάδας τοῦ θανάτου, τὰ ἀσματα δὲ καὶ τους χορούς, οὓς οὐνειροπόλει, μετέτρεψες εἰς τόνους θρήνων καὶ κλαυθμῶν. Φιονερὸς εἶσαι, ὡς Ἀδη, εἶσαι δὲ φιονερώτερος τῶν θεων!

Τὴν στιγμὴν ταύτην ἡνοικήθη ἡ θύρα καὶ εἰσῆλθεν ὁ Ἀλκαῖος, ὃς τις ὥχρδες καὶ συγκεκινημένος εἶδε τὰς συνηθροισμένας γυναικας καὶ εἶτα μετ’ ἀνατεταμένων χειρῶν ἥθελησε νὰ δρμήσῃ πρὸς τὸ λείψανον. Κατὰ τὴν εἰσόδον του τὰ κοράσια εἶχον ἐγερθῆ καὶ ἐστάθησαν μεταξὺ αὐτοῦ καὶ τῆς Ἡρινῆς. Η Ἀτθίς καὶ ἡ

Μνησιδίκη ἀπέστρεψαν το πρόσωπόν των ἀπ’ αὐτοῦ, ή δὲ Σαπφώ ἐπροχώρησε καὶ τῷ εἶπεν, ἀπειλητικῶς ἐγείρασα τὴν δεξιάν της.

— Ἐν τῷ οἴκῳ τούτῳ τοῦ θανάτου καλλίτερον είνε νὰ λείπῃ πᾶσα διαφορὰ καὶ φιλονεικία, πρέπει δὲ ν’ ἀποφύγω-



Ο ΚΛΕΩΠΑΤΡΙΚΟΣ ΝΑΟΣ ΤΟΥ ΒΕΡΟΛΙΝΟΥ.



ΤΟ ΜΑΥΣΩΛΕΙΟΝ ΤΟΥ ΑΥΤΟΚΡΑΤ. ΕΝ ΣΑΡΔΟΤΤΕΜΒΟΥΡΓ.

μεν πᾶσαν λέξιν πικράν, ήνα μὴ ταράξωμεν τὴν νεκρὰν ἀπὸ τοῦ γαληνιάτου τῆς ὅπνου. Σὺ δέ, προδότα, δὲν δύγασαι νὰ συμμετάσχῃς τῆς εἰρήνης ταύτης, καὶ ἐὰν ἡ καρδία της δὲν ἥτον ἀκανος ὡς ἡ τῆς περιστερᾶς, θὰ ἀπήρχετο εἰς τὸν Ἀδην καταρωμένη τὸ ὄνομά σου. Διότι σὺ τὴν ἐφόνευσες! Σὺ κατέθραυσες τὸ ἀβρὸν τοῦτο ἀνθίος, σὺ ὁ ποιητὴς τοῦ ἔρωτος καὶ τῆς ἀνεξαλείπτου ἀγάπης. Ἀξιος περιφρονήσεως εἶνε δι' ἐμὲ ἐκεῖνος, δεῖτις ὑπηρετεῖ τὸν ἔρωτα καὶ τὴν με-

γάλην του μητέρα, ἀναιδῶς δὲ καταπατεῖ καὶ καθυβρίζει τὰ ἔργα τῶν! Ἐξύμνησες ὃς οὐδεὶς ἄλλος τὴν δύναμιν τοῦ θείου Ἐρωτος, ἀλλ' ἐπρόδωσες καὶ κατήσχυνας τὸν θεόν! Δι' αὐτὸν ἔξω, προδότα, ἀπὸ τὸν ἵερὸν τοῦτον χώρον! Οἱ Ἀλκαῖος τρέμων ὑπεχώρησε βραδέως καὶ καλύψκε διὰ τῶν χειρῶν τοὺς ὄφικαλυόδες ἐξῆλθε τοῦ δωματίου, ἔνθα ἔκειτο τὸ πρὸ διάγου ἀγαπητότερὸν του ἐπὶ γῆς πλάσμα.

(ἐπεται συνέχεια.)



1. ΦΡΕΙΔΕΡΙΚΟΣ Γ'. Αὐτοκράτωρ τῆς Γερμανίας (ἐν σελ. 81). Ὁ ἀπὸ τῆς 9. Μαρτίου ἀναλαβὼν τὰς ἡγεῖς τῆς γερμανικῆς Αὐτοκρατορίας ἐγεννήθη τῷ 18. Οκτωβρίου 1831, ἐκηρύχθη δ' ἐνῆλιξ τῷ 1849. Ἀπὸ τῆς ἐποχῆς ἐκείνης τὸ γερμανικὸν ἔθνος ὑπῆρξε μάρτυς τῆς ἀνδρείας καὶ τῶν ἄλλων του ἀρετῶν, δι' ὧν ἐξεπλήρωσε τὰς ἐπιδιάξ, ἃς ἀνέθετον πάντες ἐπ' αὐτοῦ. Κατὰ τὰ πατροπαράδοτα ἔθιμα τῶν Χοενζόλλερν ἐνωρὶς ἀσκηθεὶς περὶ τὰ δόπλα, δὲν παρημέλησε καὶ τὴν ἀνάπτυξιν καὶ καλλιέργειαν τοῦ πνεύματός του. Ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ τῆς Βόννης οἱ περιφανεῖς καθηγηταὶ Ἐρνέστος Μαυρίκιος Ἀρντ καὶ Δάλμαν ὑπῆρξαν διδάσκαλοί του, ἀργότερον δ' ἐδίδαξαν αὐτὸν ὁ ἀρχαιολόγος καὶ μυστης τῆς Ἑλληνικῆς ἱστορίας Κούρτιος καὶ ὁ νομομαθὴς Φριδβεργ. Ἐν τῇ στρατιωτικῇ ἀνῆλθε ταχέως εἰς τὰ ὑπατα τῶν τιμητιῶν ἀξιωμάτων. Ἡ περιήγησις ἀνὰ τὴν Ἰταλίαν ἐν συνοδίᾳ τοῦ διασήμου ἀρχιτέκτονος Στράκη ἔθιξε τὸ καλλιτεχνικὸν του αἰσθημα καὶ κατέστησεν αὐτὸν ἐμβριθῆ γνώστην τῆς καλλιτεχνίας, ὥπως καὶ ἐν τῇ ἴστορίᾳ διέλαμψε τὸ πνεῦμα τοῦ νεαροῦ πρίγκηπος. Ἡ εὐπροσηγορία καὶ τὸ μειλίχιον τοῦ ἥθους τού κατέκτησεν οὐ μόνον ἐν τῇ πατρίδι του, ἀλλὰ καὶ ἐν Ἀγγλίᾳ τὰς παρδίας, πρὸ πάντων δὲ τὴν τῆς νεαρᾶς πρικηπίσσης Βιτωρίας, ἣν ἐμνηστεύθη τῇ 29, Σεπτεμβρίου 1855. Τῇ 25. Ιανουαρίου 1858 ἐτελέσθησαν οἱ γάμοι τοῦ ὑψηλοῦ ζεύγους ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ τοῦ Ἅγιου Ἰακώβου ἐν Λονδίνῳ. Ἐκτότε μέχρις ἐπ' ἐσχάτων τῶν ἡμερῶν, διετέλεσεν ἡ δεινὴ νόσος καὶ ἐτάραξε τὴν εὐτυχίαν των, ἔζησαν οἱ δύο σύζυγοι βίον δλβιον καὶ εὐδαιμονα, εἰς ὃν προεστέθησαν καὶ αἱ δάφναι τῆς δόξης, ἃς ἐκτήσατο διὰ τῆς σπάθης του ὁ ἡρωϊκὸς ἀνὴρ ἐπὶ τοῦ πεδίου τῶν μαχῶν.

2. Η ΒΑΣΙΛΙΣ ΛΟΓΙΖΑ ΠΑΡΑ ΤΟ ΛΙΚΝΟΝ ΤΟΥ ΠΡΙΓΚΙΠΟΣ ΓΟΥΛΙΕΛΜΟΥ. Εἰκὼν ὑπὸ Παύλου Τούμαν (ἐν σελ. 85). Ἀπαράμιλλον χάριν ἀποπνέει ἡ ὥραία αὕτη εἰκὼν τοῦ διασήμου ζωγράφου, παραστήσαντος μίαν τῶν στιγμῶν τῆς μητρικῆς της εὐδαιμονίας, καθ' ἃς ἡ βασίλισσα Λουΐζα ἐγείρει ἀπὸ τοῦ ὅπνου καὶ λαμβάνει εἰς τὰς ἀγκάλας της τὸν μικρὸν Γουλιέλμον, τὸν μετέπειτα δαφνοστεφῆ καὶ ἐνδοξότατον αὐτοκράτορα τοῦ ΙΘ'. αἰῶνος. Ὁ ἔτερος μικρὸς παῖς, ὁ σύρων τὴν μητέρα ἀπὸ τῆς ἐσθῆτος, εἶναι ὁ μετέπειτα βασιλεὺς τῆς Πρωσίας Φρειδερίκος ὁ Δ'.

3. † ΓΟΥΛΙΕΛΜΟΣ Α'. Αὐτοκράτωρ τῆς Γερμανίας. Μετὰ βραχεῖαν νόσου ἐτελεύτησε τῇ 9. Μαρτίου ὁ πρώτος

Αὐτοκράτωρ, ἐφ' οὗ ἡ Γερμανία ἀνῆλθεν εἰς τὸ ὕψιστον τῆς δόξης καὶ τῆς ἀκμῆς αὐτῆς σημεῖον. Γεννηθεὶς τῇ 22. Μαρτίου 1797 ἔμελλε μετ' ὀλίγας ἡμέρας νὰ ἔσταση τὴν 92^η ἐπέτειον τῶν γενεθλίων του ἡμέραν, ἀλλ' ἐν ταῖς ἀνεξιχνιάστοις αὐτῆς βουλαῖς ἡ θεία Πρόνοια δὲν ἡμέλησεν ἵσως ν' ἀφῆσῃ αὐτὸν εἰς τὸν βίον, ὥπως εἰς τὰ ἐσχατά τοῦ γήρατός του ὑποστῆ ἀκόμη τὴν δεινοτάτην πληγὴν ἡ πατρικὴ αὐτοῦ καὶ ἀγαθωτάτην καρδία. Σύμπασα ἡ Γερμανία φέρει βαρὺ πένθος ἐπὶ τῇ ἀπωλείᾳ τοῦ προσφιλεστάτου μονάρχου τῆς, πάντες οἱ λοιποὶ μονάρχαι καὶ ὁ κόσμος ὅλος, μηδ' αὐτῶν των Γάλλων ἐξαιρουμένων, πενθοῦσιν ἐπὶ τῷ θανάτῳ του τιμῶντες τὰς ἀρετὰς καὶ σεβόμενοι τὸ μεγαλεῖον τοῦ μεταστάτου Αὐτοκράτορος, δεῖτις ὡς διοργανωτής καὶ ὡς στρατηγὸς ὑπῆρξεν ἀπαράμιλλον ὑόδειγμα εἰς τοὺς μεταγενεστέρους. Οὕτω λοιπὸν ἐκ τῆς τριάδος, εἰς γῆν κυρίως ἡ Γερμανία ὀφείλει τὴν ἐνωσιν καὶ τὴν ἰσχύν της, ἀπεχώρησεν εἰς τὰς αἰωνίους μονάς ὁ εἷς, ὁ συγκεντρώσας καὶ μετ' ἀπαραδειγματίστου νοημοσύνης καὶ ὀξυδερκείας χρήσιμοποιήσας τὰς ἐνεργείας καὶ τὴν μεγάλουργὸν δύναμιν τῶν δύο ἄλλων μελῶν τῆς ἐνδόξου τριανδρίας, τοῦ Βίσμαρκ καὶ τοῦ Μόλτκε. Ὁ Αὐτοκράτωρ Γουλιέλμος ὁ Α'. Θά φέρῃ ἐν τῇ ἴστορίᾳ τὸν τίτλον τοῦ „Νικηφόρου“, καθ' ἡμᾶς δὲ ἐξ ἵσου δικαίως ἡδύνατο νὰ ἀποκληθῇ καὶ Γουλιέλμος ὁ „Ἐλρηνικός“, διότι μόνον ἡ πρὸς τὴν εἰρήνην ἀγάπη του, ἡ πρὸς τὸν Θεόν πίστις καὶ εὐλάβεια του καὶ ἡ ἀφοσίωσις τοῦ ἀθανάτου μονάρχου πρὸς τὴν πατρίδα Γερμανίαν ἦσαν ἵκανοι νὰ κατασιγάσωσι τὰ πολλάνις ἐξαφθέντα πάθη καὶ νὰ τηρήσωσι μέχρι τοῦδε στερεάν καὶ αἰλόνητον τὴν εὐρωπαϊκὴν εἰρήνην.

4. Η ΜΕΧΡΙ ΜΕΣΟΥ ΙΣΤΟΥ ΚΑΤΑΒΙΒΑΣΙΣ ΤΗΣ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΙΚΗΣ ΣΗΜΑΙΑΣ (ἐν σελ. 89).

5. Ο ΚΑΘΕΔΡΙΚΟΣ ΝΑΟΣ ΤΟΥ ΒΕΡΟΛΙΝΟΥ (σελ. 92).

6. ΤΟ ΜΑΥΣΩΛΕΙΟΝ ΤΟΥ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΟΣ ΕΝ ΣΑΡΛΟΤΤΕΜΒΟΥΡΓ (ἐν σελ. 92). Τὸ γνωστὸν Μαυσωλεῖον ἐν Σαρλόττεμβούργ, ὃπου ἐναπετέθη τὸ λείφανον τοῦ ἀοιδήμου μονάρχου, κρύπτει ἡδη ἐκτὸς αὐτοῦ καὶ τὰ λείφανα τῆς μητρὸς καὶ τοῦ πατρός του. "Οπως δὲ ἄλλοτε ἡ ἀριστοτεχνικὴ χειρὶ τοῦ Πάρουχ ιδιαιώνισεν ἐπὶ τοῦ μαρμάρου τὸ βασιλικὸν ζεῦγος, οὕτω θὰ εὑρεθῇ καὶ τώρα καλλιτέχνης τις διάσημος, ἵνα διαιωνίσῃ τὴν μορφὴν τοῦ Αὐτοκράτορος υἱοῦ.

7. ΤΑ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΙΚΑ ΑΝΑΚΤΟΡΑ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩ (ἐν σελ. 96).